

# TELEGRAFUL ROMÂN.

Apare Marțea, Joia și Sâmbăta.

## ABONAMENTUL.

Pentru Sibiu pe an 14 C., 6 luni 7 C., 3 luni 3 C. 50 fl.  
Pentru monarhie pe an 16 C., 6 luni 8 C., 3 luni 4 C.  
Pentru străinătate pe an 24 C., 6 luni 12 C., 3 luni 6 C.

## Abonamentele și inserțiunile

să se adreseze Administrației tipografiei arhidiecezane, Sibiu, str. măcelarilor 45.

## Correspondențele

să se adreseze Redacției „Telegrafului Român”, strada măcelarilor nr. 34.  
Epistole nefrancate se refușă. Articuli nepublicați nu se înapoiază.

## INSERȚIUNILE.

Pentru odată 14 fl., — de două-ori 24 fl., — de trei-ori 30 fl.  
rëndul cu litere garmond.

## In audiență.

Sibiu, 15 Decembre n.

Mercuri, 13 Decembre n. la orele 10 a fost primit ministrul-president ungar, baronul Fejérváry, de nou în audiență din partea Maiestății Sale, în Burgul de la Viena.

Și de astădată prim-ministrul nostru a stat trei ore întregi în fața Domnitorului, espunându-i situația politică din țară, cu graiu viu și din acele ce le duse cu sine la Viena.

Înainte de a pleca bar. Fejérváry la Viena, se ținuse adecă în Budapesta un consiliu de ministri, în care au fost luate mai multe hotărâri însemnate, pe cari prim-ministrul le-a dus cu sine la Viena, pentru a le supune aprobării Maiestății Sale.

Baronul Fejérváry la orele 3 a plecat apoi din Viena îndărăt la Budapesta, luând dispoziții încă la Viena, prin telefon, ca toți ministrii aflători în Budapesta să l aștepte la orele 8 seara în palatul ministrului-president, pentru a se întruni de nou în consiliu.

De aci a urmat combinația ziarelor coaliționiste, că guvernul e căzut, ori pe cale de a căde, după ce Maiestatea Sa nu a aprobat întru toate ceea ce i-s-a prezentat prin ministrul-president din partea guvernului seu unguresc spre aprobare.

Negreșit, că divergențe de păreri există între Corónă și guvernul unguresc; dar' nu credem se fie de natură, ca guvernul să fie silit a se retrage. Pe lângă măsurile, ce sunt de luat pentru sanarea rețelor, stabilite din partea guvernului unguresc, pot să mai fie unele, pe cari Corónă le ține de necesare să fie luate, și asupra acestora va fi avut probabil să se pronunțe consiliul de ministri, ținut Mercuri sara. Ori apoi se pôte, că nu toate măsurile stabilite din partea guvernului unguresc le ține Maiestatea Sa de necesare ca să fie puse imediat în aplicare, ci numai treptat, una câte una. Tot lucruri, cari se pot drege și tocni, fără ca să fie necesară retragerea guvernului

lui actual, în locul căruia, cum am spus și în numărul de Luni, cu greu s'ar pôte găsi astăzi altul. Dar' și guvernul însuși, după cum a declarat baronul Fejérváry în una din zilele trecute în fața unui politician, consideră ca chestie de onore și de loialitate a rămâne la post până la limpezirea situațiunei, pentru a cruța Corónă de supărări și de încercături și mai mari.

Probabil deci, că baronul Fejérváry va merge în curând de nou la Viena (ori pôte a și mers chiar), pentru a supune Maiestății Sale spre aprobare alte hotărâri ale consiliului de ministri, ori pentru a spune Maiestății Sale, că consiliul de ministri nu pôte schimba nimica din hotărârile deja luate, dar' la nici un cas nu va merge pentru a înainta demisia guvernului, ori pentru a fi demisionat din partea Corónă. Guvernul rămâne la postul seu, până se va muia coaliția, ori se va sparge. Va proroga în 19 Decembre dieta până la Februarie, și în Februarie, dacă nu e pace până atunci, earăși o va proroga, până când îi va veni bine să facă alegeri noue.

Nu credem deci în prorocia gazetelor opoziționale din Budapesta, că până la 19 Decembre, ziua redeschiderii dietei, se va întâmpla mare schimbare, pentru-că în conducerea țării nu se va face absolut nici o schimbare. Va urma însă cu siguranță o mare schimbare după 19 Decembre în atitudinea guvernului față cu cei resvrățiți, față cu comitatele, cari s'au pus deasupra legii și deasupra guvernului, pentru-că starea de lucruri de ele inaugurată nu mai pôte fi tolerată.

Înainte de 19 Decembre deci nici o schimbare mare nu se va face, nici un eveniment extraordinar nu se va întâmpla, dar' nici în ziua de 19 Decembre, de cât pôte acela, că prezentând guvernul proiectul de lege despre votul universal, întregă dieta se va ridica în picior și va declara cu mare însuflețire, că l votează fără discuție. Și deele Dzeu deputaților din dietă gândul bun, ca așa să facă toți în ziua

de 19 Decembre, căci atunci întru adevăr vom avé de înregistrat un mare eveniment, și ni-ar rămâne un dat, — datul 19 Decembre, — care ar fi serbat în viitor ca un dat istoric de cea mai mare însemnătate. Dar' firește, lucruri de acestea bune nu știe dieta noastră se face, ci numai — gălgie pentru lucruri de nimica.

## Răsboiul și pacea.

Eruditul profesor de istorie de la universitatea din Iași, domnul A. D. Xenopol, membru al Academiei Române, a scris în revista săptămânală „Le Courrier Européen” un frumos articol despre răsboiu și pace. Reproducem în traducere interesantul articol, care e de cuprinsul următor:

I.

Nu voim să facem apologia răsboiului, dar' nici nu avem intențiunea a ridica în slava cerului tendințele pacificării și să nu vedem în conflictele armate de cât o vârsare de sânge, un măcel organizat și ruina popórelor.

Este incontestabil, că o instituțiune internațională, însărcinată de a pune în acord statele, între cari există neînțelegeri, pôte aduce servicii, dacă neînțelegerile sunt de natură a fi tranșate pe calea arbitragiului, și prin acest mijloc multe conflicte, — cari ar fi putut degenera în răsboie, pot fi înăbușite.

Istoria cea mai recentă conține exemple, în cari arbitragiul a adus mai multe servicii de cât diplomația cea mai iscusită; ne mulțămim a reaminti incidentul de la Hull, care ar fi putut provoca un răsboiu îngrozitor între Anglia și Rusia, dacă nu ar fi fost tranșat printr'un arbitragiu.

Și cu toate acestea, dacă răsboiul pôte fi întru câțva împedat, nu am pôte să tragem conclusia, dacă el trebuie să dispară cu totul.

El este în definitiv suprema expresiune a luptei pentru existență, care luptă se dă între formațiunile omenirii popórelor și statelor, cărora el, — răsboiul — le dă naștere.

Spre a ne închipui un stat, în care omenirea întrégă ar duce o viață de pace și fericire, ar trebui mai întâiu a găsi mijlocul de a suprima lupta pentru existență din sînul societăților. Și vedem din potrivă, că concurența cea mai înverșunată pe toate tărîmurile întefește această luptă crâncenă, care precipită în nenorocire și mormânt mai multe existențe, de cât au cosit în toate timpurile răsboiele cele mai sângeróse.

Lupta pentru existență este una din legile cele mai generale ale națiunii, fiind-că ea provine din forța fundamentală a instinctului de conservare, care împinge toate ființele a se sfășia între ele, în cazul când din cauza concurenței, viața lor este în pericol. Această luptă împinge ierburile a se înăbuși una pe alta, animalele a se sfășia între ele, ómenii a se lupta, a-și răpi unul altuia mijlocele de existență, fără témă de morală, și dacă justiția nu ținea severa sa balanță, sub protecțiunea sabiei statului societățile umane ar fi prezentat spectacolul trist al unui *bellum omnium contra omnes*.

Dar' nu numai indivizii între ei se dedau la această luptă implacabilă, ci chiar și grupele fac astfel.

Clasele sociale, partidele politice, sectele religioase, până și școlile literare și artistice, toate aceste forme superioare, cari îmbrățișează existența societății, se luptă mai mult sau mai puțin pe față, și această luptă nu urmărește alt scop, de cât mórtea sau nimicirea adversarului.

Și voim, ca popórele singure, cari sunt în definitiv suma indivizilor, sau adunarea acestor grupe să se înțelégă în totdeuna între ei prietinește?

Statele, cari reprezintă interesele popórelor, nu fac de cât să organizeze lupta permanentă între grupele potrivnice; așadar' protecționismul nu este de cât expresia luptei pentru muncă, dusă dincolo de frontiere: protecționismul caută de a procura cu téma străinului pânea pe care și-o dispută naționalii între ei.

Cifra populației crește întotdeuna. Invitații, întotdeuna mai numeroși, vo-

## FOIȘÓRĂ.

### Păgânismul.

De Ioan Stanciu.

În secolii trecuți mulți bărbați de știință s'au ivit, cari tot atâtea păreri au avut despre multe întrebări religioase, imposibile de rezolvat, fără a cere sfat de la izvorul cel mai competent, de la sf. scriptură. Aprópe de toți desconsiderată fiind, cercetările lor asupra unor întrebări preistorice, învăluite în negura trecutului, nu au putut avé nici un rezultat îndestulitor, ba putem zice, că acea mulțime de teorii false este contrară, nu numai învățăturilor bisericeii, adecă revelațiunei, ci chiar ele între ele divergéză, și astfel se nimicesc. Încercatu-s'au mulți bărbați de mare talent să dovedescă neexistența lui Dumnezeu, susținând unii, că totul e materia din care s'au născut viața organică, alții alte absurdități lipsite de argumente mai serioase. Încercatu-s'au să arete, cum nu s'a putut înmulți omenimea din o singură pereche din Adam și Eva, declarat'au de absurdă totă descrierea facerii lumii din sf. scriptură, com-

bătut'au și combat și astăzi unitatea limbii și a religiunei originale, provocându-se la multele limbi ce se vorbesc acum și la nenumeratele religiuni, ce le are omenimea. Neluând în considerare întâmplările de la turnul babilonic și atot puțința lui Dzeu, ei se întrebă: cum se pôte, ca din o singură limbă și religiune să se desvólte o mulțime de limbi și religiuni, fără ca să fie vre-o urmă de înrudire între ele? Și de fapt se și încercă să resolve această întrebare. Însă în cercetările lor nu vreau să știe de multele împrejurări și evenimente, prin cari în decursul atâtor mii de ani au trecut diferitele popóre, și cari au contribuit în gradul cel mai mare la schimbarea și formarea limbii și religiunei singuraticice în mai multe limbi și religiuni, cari acum apar ca de sine stătătoare, ca originale. Dar' dacă cercetezi mai cu deamăruntul diferitele limbi și religiuni, e imposibil să nu afli în ele note comune, e imposibil să nu observi, că ele au un trunchiu comun, de unde s'auramificat.

Să consultăm atât sf. scriptură, cât și vederile religioase ale diferitelor popóre depuse în multele mituri, și comparându-le vom vedea întru cât divergéză, re-

spective conglănesc asupra întrebării: pututu-s'au desvolta toate religiunile din una, sau nu?

Religiunea e atât de veche, ca și omenimea, ea s'a născut deodată cu acesta, și a fost totdeuna lucéfáru conducător în toate acțiunile acesteia, a fost un sóre strălucitor, care își revarsă razele binefăcătoare asupra tuturor popórelor, în toate timpurile. E adevérat, că religiunea la diferitele popóre ni se presintă în diferite forme, însă învățăturile principale etice și dogmatice le aflăm în toate formele, și astfel nu putem nega existența unei înrudiri esențiale între ele. Căutând și esaminând bine aceste puncte comune, vom afla în ele nu altceva, decât părți singuraticice din religiunea divină revelată, din care s'au rupt și s'au desvoltat mai mult ori mai puțin anormal. Însă cu totă anormalitatea lor, originea, obiceiurile, limba, cultura și alte însușiri particulare a diferitelor popóre nu le-a putut schimba într'atâta, încât să nu cunoștem din ele ce e comun cu religiunea primitivă, cu trunchiul din care se ramifică, să nu vedem ce e divin și ce e omeneșc. Nășitul cel aruncat de mâni omenești nu a putut acoperi pe deplin

aurul cel strălucitor, pus ca bază de însuși Dzeu.

Să delăturăm acest nășip, să eliminăm multele superstițiuni din credința păgânilor, să interpretăm miturile popórelor după meritul lor, și vom da de adevérata religiune revelată și universală, din care își iau toate celelalte originea. „Religiunea, zice Dr. V. Găina, e un fenomen universal al ómenimei. Ea a existat pretutindenea și pentru toate timpurile.

Diferitele forme ale religiunei divergéză așa de tare într'olaltă, în cât se pare că n-au nimic comun. Dacă însă le esaminăm mai de aprópe pe toate, lăsând la o parte ce e secundar, privind numai în simburile fie-căreia, ne vom convinge, că deși la aparență sunt eterogene, totuși au trăsături comune.” (vezi „Universalitatea, ființa și originea religiunei”).

Cine va puté nega, că cărțile sfinte ale popórelor, ca Veda, Zend-Avesta, Koran, nu cuprind idei religioase, cari să afli și în sf. scriptură? Cine va zice, că a fost când-va religiune fără dogme, fără precepte morale sau fără cult?

(Va urma)

esc să se aşeze la banchetul vieţii, unde ei nu prea găsesc cupele pline. Espansiunea, penetraţia pacifică devin dogme politice, cari pot servi să nutrească pe cei cari mor de foame, şi pot să îndrepte privirile pofititoare spre alte regiuni de cât acelea, unde au văzut lumina zilei. Fie-care popor vrea să trăiească, pe cât e posibil, în paguba altuia, fie-care popor tinde a-şi mări frontere, dacă nu direct, cel puţin prin colonizare; fie-care popor, vrea să exploateze pe vecinul său, cât poate mai mult, vizându-i mult, şi cumpărându-i cât mai puţin posibil; fie-care popor vrea să obţină pentru membrii săi avantajii din cele mai însemnate în simul organizaţiunilor politice, şi, când aceste tendinţe, natural ostile, căci ele precipită lupta pentru viaţă, se accentuează în toate zilele tot mai mult, se vede că barca civilizaţiei mondiale pluteşte înspre valurile idilice ale păcii şi concordiei.

De asemenea am mai văzut, că de vre-o sută de ani încoace războaiele au bătut cu mai multă furie de cât în epocile precedente; că, cu toate că ele sunt mai scurte, ghiulelele şi glonţele nu şi pierd timpul lor, şi că cifra omienilor scoşi din luptă şi aceea a averilor distruse întrece cu mult sacrificiile de aceeaşi natură a epocilor precedente.

Se vorbeşte întotdeauna de pace: congresul interparlamentar o doreşte, conferenţarii o propovăduiesc, mii de semnături acoperă propunerile, cari tind a o suprima, şi cu toate acestea, în mai puţin de o jumătate de secol noi am asistat la o succedare aproape neîntreruptă de războaie teribile, din cari ne este de ajuns să cităm războiul austro-prusian, cel de la 1870, războiul între Spania şi Statele Unite, teribilul război din Transvaal, şi acela şi mai teribil întru Rusia şi Japonia, care de abia a încheis o eră de sânge, spre a pregăti, bine înţeles, venirea altuia.

Războiul este una din formele necesare existenţei omului. El este, după cum am spus, expresiunea supremă a luptei pentru existenţă, astfel cum e şi trebuie să fie.

## De la sate.

### O sărbătoare şcolară în Cacova.

Cacova, 11 Decembrie n.

Puţine comune vor fi într-o astfel de fericită situaţie, în cât să fi avut în trecut oameni atât de rîvnitori pentru înaintarea şi prosperarea binelui obştesc, îndeosebi a bisericeii şi şcolii, ca comuna Cacova.

Pentru edificarea şcolii şi prevederea ei cu forţele didactice necesare, precum şi pentru susţinerea în stare bună a edificiului bisericeii, apoi pentru răspândirea moralei şi culturii între parochienii acestei comune, s'au aflat bărbaţi generoşi, cari au donat sume însemnate, sub numirea de fundaţiuni şcolare şi bisericesti.

O readucere aminte a unor astfel de fericiţi fondatori a fost şi sărbătura din 10 Decembrie 1905 st. n. din Dumineca trecută.

Din incidentul împlinirii a 30 ani de la mărta primului fondator Alesandru Lebu, din incidentul închinării şcolii unui patron şi împodobirea ei cu tablourile fondatorilor, decedatului Alesandru Lebu sen. şi a fiului acestuia, dnul Alesandru Lebu jun., s'a făcut această festivitate bisericescă şcolară.

După celebrarea des de dimineţă a serviciului divin prin domnul protopresbiter Dr. Ioan Stroia, parochul Ioan Manta din Gurariului şi a parochului local Ioan Hanzu, pe lângă asistenţa unui public numeros, în frunte cu comitetul bisericesc, a domnului notariu comunal Nicolae Tămaşiu şi a altor fruntaşi din comună şi vre-o câţiva învăţători din jur, cu multă evlavie creştină s'a celebrat un parastas solemn în amintirea fericitului donator Alesandru Lebu. După terminarea parastasilui în sunetele clopotelor bisericeii

s'a făcut procesiune la şcolă pentru închinarea acesteia unui patron.

După sfîntirea apei şi cetirea rugăciunilor prescise, s'a început sărbătura şcolară, cântând învăţătorul local Nicolae Tipuriţă cu corul format din copii de şcolă în două voci un „Imn de binevenire”, urmând apoi declamaţiunea „Lăudaţi-l, că e mare Dumnezeu”, predată de o elevă a şcolii; ambele au produs în publicul numeros o deosebită bucurie şi plăcere sufletească.

După acestea a urmat cuvîntarea domnului protopresbiter Dr. Stroia, întru amintirea şi spicuirea a unora mai însemnate din multele şi demnele de amintit măreţe fapte ale fericiţilor fondatori Alesandru Lebu sen. şi jun., şi numai mai ales cele privitoare la comuna lor natală Cacova.

Dorind a se cunoşte şi în cercuri mai largi bunele intenţiuni ale binefăcătorilor noştri, cu bunăvoinţa autorului dau în întregime frumoasă cuvîntare, care e următoarea:

Iubiţi copilaşi şi tineret! Iubiţi creştini!

Cu cât sunt mai multe şi mai însemnate binefacerile, ce zilnic le primim, fie de la Dumnezeu, fie de la oameni, cu atât mai mare este şi datorinţa fie-cărui om a să arăta mulţămitor şi recunoscător faţă de binefăcătorii săi. Simţul datorinţei de a fi recunoscător şi a mulţami pentru binefacerile primite l'a pus în inima noastră însuşi Creatorul. Priviţi la plîpîndul copil, care încă nu ştie face deosebire între bine şi rău, între drept şi nedrept, între cuviinţă şi necuviinţă, şi veţi afla acest simţ de datorinţă. Cu o deosebită dragoste să alipeşte fie-care copil de aceia, cari îl hrănesc şi îl cresc cu faţa surizindă şi plină de fericire întimpină pe părinţi şi pe toţi aceia, cari cu drag şi bunăvoinţă îl înconjură. Lacrimile mamei stîrnesc şi în ochii lui lacrimi, suferinţele şi durerile mamei se reogîndeză totdeauna şi în faţa lui. Ba chiar şi la animalele necuvîntătoare întălim acest simţ de datorinţă de a mulţami şi a fi recunoscători faţă de binefăcători, arătând acestora adese o iubire şi credinţă uimitoare.

Dar' cu toate aceste prea adese întălim casuri de nerecunoştinţă şi nemulţămire între oameni. O pildă de tot frumoasă ne dă în privinţa acesta evangelia celor 10 leproşi, în care ni-se arată, că dintre zece vindecaţi numai unul, zic numai unul s'a crezut dator a veni la Domnul nostru Isus Christos şi a-i mulţami pentru-că l'a vindecat.

Ne-am adunat azi aici, ca prin rugăciuni şi cântări să închinăm această frumoasă şcolă unui patron, unui sfânt al Domnului, ca vecinic îndemnat de rugăciunile noastre, de munca cinstită a învăţătorului, de rîvna şi dragostea copiilor noştri spre tot ce e bun, frumos şi plăcut lui Dumnezeu, să ceară de la părintele tuturar darul şi scutul ceresc asupra şcolii şi copiilor noştri. Îndeplinind noi această creştină lucrare, ore nu ne am asemăna celor 9 leproşi nerecunoscători, dacă nu ne-am aduce aminte în acest moment festiv de acei binefăcători, cărora în prima linie avem să mulţămim acest locaş frumos al copiilor noştri?

Prin parastasilui, ce azi am slujit în sfînta biserică, ne-am adus aminte de fericitul binefăcător Alesandru Lebu, care azi sunt 30 ani a trecut la cele eterne. Voi iubiţi copilaşi şi tineret, dar' poate şi unii din voi iubiţi creştini, nu veţi şti, că repositul Alesandru Lebu a fost cel dintăiu fiu al acestei comune, care din sudorea muncii sale, din agonisitul cinstit al său a adus jertfă şi pe altariul Domnului o sumă însemnată pe acelea vremuri: 2000 cor., cari azi s'a sporit la suma de peste 6000 cor. Şi cu ce scop? Cu scopul măreţ, ca din o parte a venitului acestei fundaţiuni să se cumpere copilaşilor mai săraci cărţi, ear' pentru şcolă cele trebuincioase, ca să puteţi cu toţii înainta în cele bune, frumoase şi plăcute lui Dumnezeu. Dacă repositul prin viaţa, prin faptele şi averea lui a fost odinioară cel mai de frunte om al acestei comune, ba pot zice al acestui ţinut, prin donaţia lui şi-a scris cu litere de aur numele în car-

tea vieţii pentru toate timpurile, şi în deosebi a dat o pildă vie şi altora, cum pot mai bine şi mai cinstit folosi talanţii, cari i-au dat Dumnezeu.

Pilda lui urmată a fost de repositul în domnul Ioan Stroia Clopotel, despre ale cărui vrednicii nu-mi este mie dat a grăi, care pe lângă alte prinose s'a făcut şi ctitorul acestei parochii cu o fundaţiune azi de peste 2000 cor. Intre toţi a escelat bine cunoscutul Alesandru Lebu, odinioară preot al acestei comune, azi mare proprietar în Sibiu. Binefacerile, cari acest vrednic fiu le-a revărsat asupra comunei sale natale, nu le pot retăcea cu această ocazie, de-şi după cum foarte bine îl cunosc, nu le-a făcut spre a fi slăvit şi laudat, dînsul e străin de astfel de lucruri, ci le-a făcut pentru-că a fost şi este stăpînit de o iubire părintescă faţă de ai săi. Voi să amintesc aici cel puţin unele fapte ale sale mai însemnate pentru comuna noastră pe deapropo, fiind-că unii din voi, iubiţi creştini, nu l'aţi înţeles cât timp între voi a vieţuit, pe de altă parte fiind că voi a vă arăta vouă iubiţi copilaşi şi tineret, cât bine poate face un om pătuns de iubire faţă de comuna sa natală.

Când autorităţile superioare au excepţionat şcolă noastră de lemn, bună pentru timpurile trecute, şi au adus biserica noastră, lipsită de capitale, în mare strîmtoare, preotul de odinioară, Alesandru Lebu, cunoscînd starea comunei sale, i-a sărit în ajutor, cîstind bisericeii nu numai casa părintescă, vrednică între fraţi 6000 cor., ci şi suma de 1000 cor., ca pe locul acesta să se poto ridica acest frumos edificiu. De-şi i-s'au făcut oferte frumoase de a şi vinde casa părintescă, de-şi rudenile sale doreau să o aibă pentru sine, dînsul a preferit a o face lăcaş pentru toţi fiii acestei comune, ca în ea şi cu ea să se facă părtaşi de lumina minţii şi a înţelepciunii.

Da incidentul trist al repausării iubitei sale soţii, o jertfă însemnată de alte 2000 cor. a adus pe altariul culturai noastre, împărtaşind din ea biserica de aici cu 400 cor., restul împărtaşindu-l la bisericile din Sibiu, Selişte şi Rusciori.

Ear' acum de curînd cîstintune-a şi o parte a bibliotecii sale în valoare de cel puţin 500 cor., ca voi copilaşi şi tu tineret să puteţi a vă îmbogăţi minţea voastră tot mai mult cu hrana sufletescă trebuincioasă pentru viaţă.

Dar' nu numai prin aceste donaţii s'a făcut Alesandru Lebu binefăcătorul comunei sale şi pildă vrednică de urmat, ci mai cu seamă şi prin activitatea sa ca preot şi econom în această comună.

Lui aveţi să-i mulţamiţi toţi aceia, cari azi aveţi moşii pe hotarele Orlatului, Săcelului, Rusciorului etc., pentru-că el v'a atras atenţiunea la pericolul ce ameninţă oieritul prin România şi alte ţeri străine. Pogorul, pe care odinioară creşteau tufe şi măracini, el vi-l'a făcut hotar de frunte, îndemnându-vă a vă cultiva acele locuri părăsite, premergîndu-vă cu exemplu bun, pentru-că el a pus întăiu plugul acolo, de unde azi vă aduceţi multe care de bucate şi nutreţiu. Fînaţele din păduri au nu el v'a îndemnat a le cultiva mai cu pricepere? Ținînd vite de soiu şi cîstind din ele şi vitele între voi, au nu el v'a îndemnat să ţineţi vite mai bune şi mai bine grijite, aducîndu-vă neasemănat mai mult folos şi putîndu-le mai bine valorisa?

Ce să zic de pomăritul, care azi formează principalul ram de venit pentru această comună? Şi la desvoltarea acestui ram de ocupaţiune el a dat impulsul, făcîndu-şi nu numai o grădină de model, ci cultivînd în ea cu mîna proprie sute, ba mii de altoi, pe cari în cîste i-a împărţit între fiii acestei comune, îndemnându-i a se interesa de acest ram atât de acomodat comunei noastre. Grădina sa, de model a fost nu numai în privinţa pomăritului, ci şi al legumăritului şi stupăritului.

El v'a îndemnat la pardositul stradelor şi facerea drumurilor, premergînd totdeauna cu exemplu şi supunîndu-se la sarcini îndoite şi întreite, de-şi ca preot ar fi putut a să subtrage de la ele. Drumul

cătră Orlat, pe care odinioară numai cu pericolul vieţii puteai umbla, lui şi legătarilor sale cu persoane înalte îl mulţămim.

Stăpînit de dorul de a-şi vedea comuna sa progresînd, n-a cruţat cu sfaturile sale bune în toate afacerile ei. Certele cu comuna învecinată, vîzînd cât rău producea, cu jertfe mari, espunîndu-se chiar şi la nejuste învinuiri, prin legăturile sale le-a curmat. El a îndemnat pre mulţi părinţi a-şi da copiii la şcolă, însuşi a susţinut şi ajutat mai mulţi nepoţi pre la şcoli, aşa că dacă azi o seamă de fii ai acestei comune, precum în raport din puţine alte, ocupă posturi cinstitute în diferite părţi, dînsul şi are merit însemnat.

Cât timp a fost preot, şi mai pre urmă ca econom într-o nouă viaţă sa închinat-o-a muncii serioase şi cinstitute, voind priu această a fi model tuturor poporenilor săi, şi chiar şi azi, de-şi înaintat în vîrstă, de-şi binecuvîntat de la Dumnezeu în abundenţă, totuşi munca i-a rămas plăcerea şi distracţiia principală a vieţii. El n'a despreţuit poporul de rînd, de-şi a ţinut legături cu cei mai însemnaţi bărbaţi ai noştri, cinstit şi stimat fiind de însuşi Marele nostru arhiepiscop Şaguna, care a cunoscut însuşirile bune ale binefăcătorului nostru.

Iată, iubit tineret, în vre-o câte-va cuvinte un fiu al acestei comune, şi un binefăcător al vostru, vrednic a vi-l lua pildă în viaţa voastră. Şi că azi ni s'a dat şi prilejul mult dorit a înfrumuseţa şcolă voastră cu portretul său şi al iubitelui său părinte, întipăriţi-vă în inima voastră, pe lângă chipul lor, şi faptele şi răvna lor de a ferici această comună, în care s'au născut. Căutaţi şi voi a paşi pe calea, pe care ei au păşit, puneţi-vă în sufletul vostru şi nutriţi dorul ferbinte a vă face folositori vouă, părinţilor voştri, dar' şi comunei, în care trăiţi. Ingrijiiţi dragii mei, ca exemplul bun dat de binefăcătorii noştri să prindă rădăcini adânci în inima voastră, şi nisuiţi-vă prin vieţuire frumoasă, prin fapte bune plăcute lui Dumnezeu şi oamenilor, să răsplătiţi binefăcătorii voştri, pentru-că nu laudă, nu preamărire aşteptă de la voi, ci nisuiţa spre ce e bun, frumos şi plăcut lui Dumnezeu. Prin această şi numai prin această vă arătaţi vrednici de binefacerile lor. Ear' voi iubiţi părinţi, întăriţi în inima copiilor voştri sămînţa bună, ce această şcolă o samănă. Ingrijiiţi ca casa voastră, ferită de cuvinte şi fapte urite, ferită de gâlcevi şi neînţelegeri, să fie lăgănată de bună înţelegere şi iubire, altar casnic de a lauda pre Dumnezeu prin fapte şi cuvinte cinstitute, zic casa voastră să se facă agru priinos al creşterei bune a copiilor voştri. Atunci rîdele acestei şcole vor fi mari, fericierea voastră şi-a fiilor voştri va fi nespun de mare, pentru-că darul lui Dumnezeu şi mila sa cea bogată să vor revărsa cu prisosinţă asupra voastră şi asupra iubitei noastre comune. Amin.

După această frumoasă cuvîntare, care a făcut cea mai bună impresie, atât asupra tineretului, cât şi a bătrînilor, prezentîndu-le în iconă atât de elocuentă pe acesti vrednici fii ai săi, s'a declamat poezia „Altarul mănăstirei Putna” prin o elevă de şcolă, a urmat apoi corul cu cântarea „Ca o zi de primăvară”, ear' după această părintele local Hanzu printr-o scurtă, dar' foarte potrivită vorbire, în numele întregului popor din Cacova mulţămeste domnului protopresbiter pentru-că a venit în mijlocul nostru, ca să ne mărască însemnătatea zilei, să ne ajute, ca să putem sărbători în mod mai demn şi pompos amintirea binemeritaţilor noştri. — Zice mai departe într-o altă, că drept răsplata a ostenelelor domnului protopop e poporul adunat în număr atât de frumos, de la mic până la mare, bărbaţi, femei şi copii, cari toţi cu adîncă evlavie şi pietate, adînc mişcaţi în sufletul lor serbeză această zi; îl incredinteză mai departe, că pe calea croită de aceşti binefăcători, urmată şi de în veci pomeniţii dsale părinţi, au mai păşit încă şi alţii, şi vor mai urma încă cu timpul.

De asemenea mulţămeste şi părintele Manta, care încă n'a pregetat cu familie cu tot a alerga în mijlocul nostru, ca ridicînd împreună rugăciuni cătră Atotpu-

ternicul, să se mai înalțe nimbul festiv al acestei zile.

Își îndreptă mai departe părintele Hanzu privirea și către mulțimea poporului adunat, căruia azi i-se predau spre păstrare iconele acestor mari fii și frați ai noștri, ne rîgă ferbinte, ca să ne întipărim bine chipul lor în inimile noastre, să le ținem pururea în cinste și iubire, să le avem pururea înaintea ochilor noștri sufletești, căutând a pași în urmele lor.

În fine imploră ajutorul divin al marilor archangeli Mihail și Gavril, cărora azi prin rugăciunile noastre s'a închinat acest așezământ cultural, să 'l primescă sub scutul dumnezeesc al arripilor lor și să 'l ocrotască de toate relele lumești.

După acesta adânc simțită vorbire urmază cântarea „Haideti frați cu arma 'n mână”, și apoi stropirea cu apă sfințită a întregului popor numeros prin domnul protopresbiter.

După încheierea festivității întreg publicul asistent în ordine se întorce ear' în procesiune la biserică, și de aci acasă, ducînd cu sine cele mai plăcute și adânc simțite sentimente, de adevărată dragoste și evlavie creștină despre acesta zi memorabilă pentru comuna noastră!

Un membru al comiteului parochial.

## NO UTAȚI.

**Incoronarea regelui Hakon.** Corpurile legiuitoare ale Norvegiei au luat hotărâre, ca încoronarea noului rege norvegian să se facă în 24 Iunie 1906.

**Noul cabinet englez va fi următorul:** la presidiu: *Campbell-Bannermann*; la externe: *Edvard Grey*; cancelar: lordul *Robert Ride*; finanțe: *Henry Asquith*; vice-rege în India: *John Morley*; marină: lordul *Veedomouth*; interne: *Herbert Gladstone*; de colonii: lordul *Elgin*; vice-rege al Irlandei: *James Price*, și ministru de războiu: *A'bane*.

**Din Rusia.** În țara acesta nefericită nioi până azi nu s'au sălășluit binecuvîntările păcii. Funcționarii poștelor și telegrafierii sunt în grevă, impiegații și funcționarii de la căile ferate rusești azi-mâne se vor solidariza din nou în grevă. Ce e mai grav însă e știrea, că mișcarea revoluționară se va declara, după toate probabilitățile, cât de curînd și în armată. În cazul acesta privim cu drag la luptele conștiente naționale ale fraților basarabeni!

**Studenti ruși la universitatea din Iași.** Printre refugiații la Iași din Rusia se află și câțiva studenți din Basarabia. Ei au cerut învoierea rectorului universității ieșene de a urma cursurile acolo.

† **Nicolae Bârsan**, învățătoriu la școlile centrale române gr. or. din Brașov în pensie, după îndelungate și grele suferințe, fiind împărțit cu sf. Taine, a decedat în 30 Novembre v. la orele 4 dimineața, în etate de 44 ani. Rămășițele pămîntești ale decedatului se vor ridica din locuința sa din Brașov și se vor depune spre vecinica odihnă în cimitierul bisericii sf. Nicolae din Scheiu, astăzi, Vineri, în 2 Decembre v. a. c. la orele 2 și jum. p. m.

**Avis!** De la oficiul poștal din Sibiuu primim spre publicare următoarele: Cu ocazia sărbătorilor de Crăciun și de anul nou se trimit multe pachete, și în urma neobservărilor prescrite de direcția poștelor, aceste pachete întărie ori nu se pot de fel imana. Pentru a se evita inconvenientul acesta, poșta avisează publicul să nu trimită deosebite lucruri în același pachet. Impachetarea să se facă în lăzi de lemn sau în alte lucruri solide. Dacă impachetarea se face în hârtie grosă, să fie legată cu sforă fără noduri, ear' la încrucișeri să fie sigilată cu sigil gravat. Adresa să fie clară, provăzută cu toate indicile de lipsă pentru adresați, asemenea să se scrie clar locul destinațiunei cu indicarea comitatului și a poștei ultime. Adresa să se scrie pe învâliș, ear' dacă nu se pôte, să se scrie pe o tăbliță de lemn sau de hârtie tare. E de recomandat, ca adresa să se pună și în pachet, pentru asigurare, când s'ar pierde adresa. De asupra adresei e de recomandat să se scrie și adresa deplină a trimițătorului. Conținutul pachetului să se scrie și pe pachet și pe fôia de expediție. Pe pachetele, cari conțin lucruri supuse dării de conzum, să se scrie limărit câte chilograme sau litre fac.

**Avis!** Se aduce la cunoștință, că la șola civilă de fete a Asociațiunii din Sibiuu s'au început de nou prelegerile regulate din 5 Decembre n. a. c. Cei interesați se invită a se prezenta. Direcțiunea.

**Omor politic.** În 8 a. c. a fost împușcat pe stradă directorul băncii agrare din Calafat, *Papademetru*, de un macedo-român tinăr. Ucigașul a declarat, că *Papademetru*, deși macedo-român, a sprijinit cu bani pe Greci să organizeze bande criminale în Macedonia, pentru aceea a săvârșit omorul. Criminalul nefericit e numai de 22 ani și a mers de câteva zile numai din București la Calafat.

**Din Ofenbaia** ni-se scrie: Joi în 24 Novembre v. s'a ținut în Ofenbaia ședința scaunului protopresbiteral din tractul Lupșei, absentând numai un singur membru, sub presidenția protopresbiterului *Vasilie Gan*. Întră altele s'a întărit alegerea parochilor *Vasilie Spon* pentru comunitatea bisericăscă *Lupșa*, și *Eugen Muntean* pentru *Buru cu filia Trăscău*, ambele în comitatul *Turda-Arieș*.

**O aniversare.** Luni s'au împlinit 28 de ani, de la luarea Plevnei prin biruitorea armată română. Din acest prilej a fost celebrat la metropolia din București serviciu divin prin însuși I. P. S. Sa mitropolitul primat al României, încunjurat de înaltul cler metropolitan.

**Pentru expoziție.** Senatul român a votat Luni proiectul de lege, pe care 'l votase și camera română, pentru acordarea creditului cerut din partea guvernului pentru expoziția națională din anul 1906. Guvernul a cerut 2 milioane 900 mii de lei.

**Censura desființată!** Un ucaz al Țarului a fost publicat zilele trecute, prin care censura preventivă generală și specială vine desființată pentru Rusia. Sunt desființate de asemenea și pedepsele administrative. Dreptul ministrului de interne, de a interzice ziarelor publicarea de articoli ori comentarii referitoare la atitudinea guvernului, e suprimat pentru viitor. Ziarele, cari abuzază de libertatea de presă, vor fi însă totuși date în judecată, pentru a fi pedepsite.

**Desgroparea orașului Erculanum.** Un american bogat, *Waldestein*, a cerut de la guvernul Italiei permisiunea să inființeze o societate spre a face săpături acolo, unde a fost orașul *Erculanum*, care a fost acoperit de lava vulcanului *Vesuv*. Acuma e deasupra orașului *Erculanum* orașul *Resina*. Orașul *Erculanum* e la 15 metri adâncime. Săpăturile vor costa deci sute de milioane.

**De la spitalul civil** din loc primim spre publicare următorul apel, adresat inimilor generose: În spitalul *Francisc Iosif* din loc se fac earăși pregătiri în ajunul sf. sărbătorii ale nașterii Domnului, pentru ca 'cu ajutorul bunilor prietini și al binevoitorilor instituțiunei să pôte ajunge cu ocaziunea instituțiunilor Crăciunului și în lăcașul bolnavilor și suferinzilor o rază de bucurie. Și cu atât mai intensiv se fac aceste pregătiri în anul present, de ôre-ce de astădată o epidemie crâncenă ca o vijelie pustiitoare a cutreerat orașul nostru, așa, că fôrte multe familii au avut să suferă din cauza acesta dureri ireparabile, necasuri și miserii. Spitalul civil e plin cu bolnavi, astfel, că în anul acesta un număr însemnat dintră concetățenii noștri sunt siliți a petrece Crăciunul în spital, dimpreună cu ceilalți suferinzi, veniți din depărtări, și toți împreună așteptă marile sărbători și cer, ca nici noi să nu ne uităm de ei. — Spre scopul acesta este de dorit a se face daruri: în bani, cu cari s'ar puté face diferitele cumpărări necesare, apoi în vestminte pentru copii și ômeni mari, obiecte vechi și noue pentru joc de copii, cărți bune de cetit pentru ori și care etate, în naturalii și în obiecte de împodobit pomul de crăciun. Pentru luarea în primire a acestor daruri s'a oferit și de astădată sora de caritate dșora *Catrina Herberth* (Spitalul civil), căreia sunt a se adresa darurile.

**Mândre suat mamele**, cari au copii sănătoși și bine dezvoltăți. Pentru a se ajunge însă acesta, trebuie dat copilului în sezonul rece untura de pește a lui *Zoltan*. E de neprețuită valoare pentru puterea ei nutritivă și pentru lipsa de miros și de gust. Sticla cu 2 corône în farmaciile producătorului *Béla Zoltan* din *Budapesta*, I. *Molnár* din *Sibiuu*, și în alte farmacii.

**Dar pentru biserică.** Dl notariu cercual *Emil Lupanci* și soția *Asinefta n. Maniu*, călăuziți de dragostea, ce o pörtă pentru sf. biserică strămoșescă, au binevoit a dărui pe séma bisericii noastre un potir aurit în preț de 35 cor., ear' credinciosul *Noie Berariu* un rând de vestminte preoțești în preț de 52 cor., mai departe *Luca Anisie* un stichariu în preț de 10 cor., pentru cari fapte creștinești mă simt îndemnat a exprima susnușiilor, în numele poporului credincios, cele mai profunde mulțămite, dorind ca Dumnezeuul puterilor să le răsplătescă jertfa adusă cu darurile Sale cele bogate. Agriș (prot. *Turzii*) la 8 Decembre n. 1905. *Georgiu Tăușan*, paroch rom. gr. or.

**Pentru catedrală.** Din parochia *Roșoșel*, tractul *Orăștie*, a încurs pentru fondul catedralei din *Sibiuu* suma de 82 cor. 70 fileri, la care au contribuit următorii credincioși:

*Nicolae Popescu senior* 10 cor., *Nicolae Nasta* lui *Petru* 6 corône, *Petru* și *Ioana Simționescu* 8 cor., *Avram Nasta* a *Popi* 2 cor. 50 fileri, *Ioana* l. *Ioan Nasta*, *Ioan Zaharie*, *Teodosie Țichil*, *Petru* și *Ioana Crăciunescu*, *Ioan* și *Ana Ioani*, *Ioan* și *Ana Cosmou*, fie-care câte 2 cor., *Ioan Bucșa* l. *Nicolae*, *Vasile Mihăilescu*, *Nicolae Nasta* l. *George*, *Ioan Burte*, *Avram* și *Paraschia Pleșa*, *Avram* și *Flôrea Mătu*, vîd. *Maria Mihăilă*, vîd. *Ana Ciutrilă*, *Ioan* și *Maria Vasuiu*, *Petru Nasta* l. *Petru*, *Saveta Nasta* l. *Nicolae*, *Ioan Zărie* l. *Ioan*, *Ioan Opra* l. *Toma*, *George Ianăș*, *Ioan Dubleș* l. *George*, *Ioan Cătănicu* lui *Vasilie*, *Nicolae Bâldea*, *Nicolae* și *Maria Dobran*, *Ioan Nasta lăutaș*, *Nicolae Nasta lăutaș*, *Petru* și *Sânza Nasta*, *Simeon Dobran*, *Avram Zaharie* l. *Nic.*, *Domnica Muțu* l. *Ivan*, fie-care câte 1 cor.; ear' alți mulți credincioși au contribuit cu câte 80, 60, 40, 30, 20 și 10 fileri, până la suma de 82 cor. 70 fileri.

**Pentru sinucigași!** Primariul orașului *Cleveland* (America) a namit o comisiune specială, cu însărcinarea să induplece pe cei ce voiesc să se sinucidă, ca să abandoneze această tristă hotărîre. Comisiunea și-a luat în serios rolul și a adresat apel călduros tuturor candidaților de a trece în cealaltă lume ucisi de mâna lor proprie, ca înainte de a-și executa hotărîrea, să se adreseze comisiunei. De atunci, comisiunea primește scrisori cu miile. Firește, cei mai mulți vreau să se sinucidă, fiind-că n'au parale; deci, comisiunea este rugată, etc. etc.

**Nu există mijloc vindecătoriu** contra durerii de cap și de dinți ca crucea dublă electro-magnetică nr. 86,967 R. B., invenția dlui *Albert Müller* (*Budapesta* V, *Vadászutcza 42/V*). Acesta o dovedește și epistola următoare: „Stimate dle Müller! Fi bun și trimite și pe séma mea o astfel de cruce, de care cu o lună înainte am comandat pentru soția mea. Acesta a avut un așa minunat efect, că durerea de dinți și de cap, de care suferia mai mult de un an, acum i-a trecut de tot. Zilnic vin la mine curioși să se convingă despre efectul minunat al crucii. Te rog deci de nou de a trimite și pe séma mea o cruce, deore-ce sufer de aceleași dureri, de cari a suferit soția mea. Sperez că și pe mine mă va vindeca. Cu distinsă stimă, *Holzschuh Sándor* (Bars Bukin).“

### Daruri de crăciun pentru săracii noștri.

La apelul nostru pentru daruri, ce se se împartă la sărbătorile Crăciunului între săracii noștri, au binevoit a dărui I. P. S. domn *Ioan Metianu*, arhiepiscop și metropolit, totodată patron al Reuniunei, 20 cor.; *Dr. Lazar Popovici*, medic în *Viena*, 10 cor.; *Dr. Atanasie Marienescu*, membru al academie române, 4 cor., o matronă cu durere pentru săraci 35-56, dșora *Elena Petrașcu*, directora internatului Asociațiunii, în loc de cunună pe cociugul mult regretatului *Ignățiu cav. de Iacobici*, colonel, 10 cor., dna *Minerva Dr. Brote*, întru vecinica odihnă a soțului seu *Dr. Aurel Brote*, fost director al băncii „*Transilvania*”, 5 cor. Tuturor acestor marimoși contribuitori le exprimăm sincerele mulțămite ale Reuniunei noastre.

*Sibiuu*, 14 Decembre 1905.

Pentru comitetul „*Reuniunei sodalilor români din Sibiuu*“.

*Vic. Torțășianu*  
president.

*Stefan Duca*  
notariu.

(Va urma).

## Din public.\*)

### Mulțămită publică.

Pentru zidirea bisericii noastre române din *Șarpatoc* au contribuit următorii credincioși aflători în America: *Ioan Buzaș*, *Șarpatoc* 5 cor.; *George Buzaș*, *Jacul rom.* 2 cor.; *Constantin Dachin*, *Boiul-mare*, *Ilie Bărabaș*, *Jacul rom.* *Teodor Dachin*, 1 dol.; *Ilie Rațiu*, *Ilie Helghibeli*, câte 50 cenți, *George Suci*, 1 dol., toți din *Boiul-mare*, *Dumitru Bărdaș*, 10 cenți, *Zoltan*, *George Rotar*, *Apold*, *Michail Maier*, *Ioan Buziaș*, *Ioan Colcer*, toți din *Jacul-rom.*, fie-care câte 50 cenți, *Ilie Astăluș* 10 cenți, *Săcel*, *Ioan Bărabaș*, 25 cenți, *Jacul-rom.*, *George Sehea*, 50 cenți, *Ioan Heghibeli*, 1 dol., *Ioan Balu*, 50 cenți, *Ioan Fișcu*, 25 cenți, toți din *Boiul-mare*, *Ioan D. Morari*, *Hașfalău*, *Ioan Cristea*, *Pianul-de-sus*, *Ioan Tacariu*, *Erena-săsescă*, *Zosim Dan*, *Alma*, fie-care câte 25 cenți, *Ioan Becuș*, *Vila Becuș*, câte 15 cenți, *Victor Popovici* a lui *Vasilie*, toți din *Lepindea*, *Romănuș Dan*, *Alma*, *Michail Teșculă*, *George Bogolea*, ambii din *Boiul-mare*, *Ioan Bărcan*, *Vasilie Coman*, *Dumitru Lăpădat*, *Michail Coman*, fie-care câte 25 cenți, *Vasilie Gligor* 50 cenți, toți din *Hașfalău*, *Victor Șerban*, 15 cenți, *Ananie Popoviciu*, *Vila Becuș*, câte 20 cenți, toți din *Lepindea*, *Pavel Fișcu*, *Michail Țifrea*, *Michail Fișcu*, fie-care câte 25 cenți, *Nicolae Crișan* 1 dol., toți din *Boiul-mare*, *Zacharie Bucur*, 50 cenți, *Șard*, *Achim Beian*, 25 cenți, *Feleag*, *George Câmpean*, 15 cenți, *Șard*, *Pavel Buzaș*, 25 cenți. *Ferihaz*, *Ioan Maer*, *Săcelul-rom.*, *George Maer*, *Jacul-rom.*, *Nicolae Todoran*, *George Căpățînă*, fie-care câte 50 cenți, *Ieronim Larga*, *Ioan M. Morariu*, *Vasilie Savu*, *Zacharie Boiu*, *Vasilie Sonea*, *Nicolae Teșculă*, toți din *Hașfalău*, *Nicolae Michailă M.*, *Ioan Dumitru*, ambii din *Feleag*, fie-care câte 25 cenți, *Ioan Băciu*, 10 cenți, *George Băciu*, 15 cenți, ambii din *Feleag*, *Ioan Bălășan*, 10 cenți, *Michail Balu*, 35 cenți, *Zaharie Cioc*, 15 cenți, *Ilie Suci*, 25 cenți, toți din *Boiul-mare*, *Petru Colcer*, 50 cenți, *Jacul-rom.*, *Nichita Gherasim*, 25 cenți, *Nicolae Băciu*, 5 cenți, ambii din *Lepindea*, *Ilie Pinte*, 25 cenți, *Ferihaz*, *Nicolae Ciș*, 5 cenți, *Boiul-mare*, *Stefan Suci*, *Alma*, *Ioan Teneu*, *Lazar Micu*, *Stefan Vlad*, *George Pinte*, fie-care câte 25 cenți, *Zacharie Băciu*, 15 cenți, *Zacharie Iosif*, *Tenea Ciulei* câte 20 cenți, toți din *Ferihaz*, *Alexandru Varodi*, 1 dol., *Ernod Radnod* (com. *Târnavamare*), *Lenuca Boeriu*, 50 cenți, *Petriș*, (com. *Bistrița-Năsăud*), *Nicolae Moldovan*, 2 dol., *Sighișora*, *Ioan Urdea*, *Șona*, *Stefan Sărbu*, *Petru Drăgan*, fie care câte 1 dol., ambii din *Sighișora*, *Zaharie Bărdaș*, 2 dol., *Șarpatoc*, *Michail Ciovică*, *Sighișora*, *Ioan Maer*, *Ferihaz*, câte 50 cenți, *Moise Câlțea*, *Ioan Câlțea*, ambii dio *Șona*, *Nistor Bunchea*, *Șercaia*, *Ioan Stoicania*, *Marcu Capătă*, *Ioan Folia*, *Bucur Ianta*, fie-care câte 25 cenți, *Costi Ieftenie*, 20 cenți, *Bucur Radulea*, 50 cenți, *Achim Boeriu*, 25 cenți, toți din *Șona*, *Stefan Boldi*, *Sănciș*, *Nicolae Almășan*, fie-care câte 25 cenți, *Mihailă Almășan*, 1 dol., ambi: din *Sighișora*, *Chirion Rusu*, *Simion Aldea*, câte 25 cenți, ambii din *Ilimbav*, *Ilie Ciulei*, 1 dol., *Saschiz*, *Ana Binig*, *Șona*, *Nicolae Almășan*, *Nicolae Almășan*, fie-care câte 25 cenți, *Ioan Ghelemen* 1 dol., toți din *Sighișora*, *Ioan Costea*, 50 cenți, *Ioan Diția*, ambii din *Saschiz*, *Constantin Bucurenci*, *Brad*, *Ioan Gligor*, *Zoltan*, *Teodose Greblea Părâu*, fie-care câte 25 cenți, *Ierofteiu Bărdaș*, *Zoltan*, *Andrei Duma*, *Boian*, câte 15 cenți, *Ioan Pandrea*, 20 cenți, *Zoltan*, *George Terchilă*, 15 cenți, *Ilimbav*, *Nicolae Călugăr*, *Ioan Haller*, ambii din *Saschiz*, *Vasilie Rusu*, *Ilimbav*, *Ioan Folea*, *Șonea*, fie-care câte 10 cenți, *Zaharie* și soția *Moldovan*, 2 dol., *Sighișora*, *Petru Ona*, 10 cenți, *Ilimbav*, *Michail Sărbu*, 1 dol., *Sighișora*, *Ioan Pandrea*, *Zoltan*, *Nicolae Pușcaș*, câte 25 cenți, *Nicolae Z. Moldovan*, 1 dol., ambii din *Sighișora*, *Vasilie Baboș*, 25 cenți, *Zoltan*, *Petru Lăpădat*, 50 cenți, *Gurariului*, *Pavel Fulica*, *Dumitru Haller*, 39 cenți, ambii din *Saschiz*, *Ioan Sărbu*, 50 cenți, *Sighișora*, *Michail Dörner*, 25 cenți, *Saschiz*, *Ilie Spinean*, 10 cenți, *Boian*, *George Hărtete* 1 dol., *Noustad Nr. 11*, *George Oprenia*, *Săsăuș*, *Toma Domșa*, *Fofeldea*, *Ioan Ganga*, *Stefan Didu*, ambii din *Saschiz*, fie-care câte 15 cenți, *Sandu Cucuiu*, 20 cenți, *Boian*, *Ioan Floașiu*, *Galeș*, *Nicolae Danu*, *Daia-rom.*, câte 25 cenți, *Gavrilă Țocu*, *Vidra*, *Cib Romulus*, *Daia*, câte 20 cenți, *Gerasim Botta* 50 cenți, *Nicolae Marta*, 25 cenți, ambii din *Petrifalău*, *Spiridon Țipu*, 25 cenți, *Daia*, *Nicolae Marta*, 20 cenți, *Sebeșul-săsesc*, *Simion Barza*, *Bertan*, *Anica Gergel*, *Bruuiu*, *Saveta Barza*, *Bertan*, *Ilie Beșoiu*, *Sebeșul-săsesc*, *Sofron Muntean*, *Nicolae Tricur*, ambii din *Criș*,

\*) Pentru cele cuprinse în rubrica acesta Redacțiunea nu primește răspunderea.

## Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante **Almașul-mic** cu filia **Archia**, protopresbiteratul Deva, se escrie concurs cu termen de 30 de zile de la prima publicare în „Telegraful Român“.

Emolumentele sunt cele fasonate în cõla B. pentru întregirea venitelor preoțești de la stat.

Concurenții au ași înainta suplicile lor instruite conform normelor în vigõre subseminatului oficiu protopresbiteral în termenul deschis, având a se și presenta în vre-o Duminecã ori sãrbãtõre în bisericã spre a cânta, respective a celebra și cuvânta.

Oficiul protopresbiteral gr. or. rom al Devei în conțelegere cu comitetul parohial Deva, 26 Novembre 1905.

**George Romanul**  
protopresbiter.

Szám: 3595/1905.

[297] 1-3

## Faárverési hirdetmény.

Szebenvármegye nagydisznõdi járásába bekebelezett Felek község tulajdonát képezõ „Rtu-mare“ (Isvorul-Comanesi, Tiszi, Zsoa gerului) erdõrészen mintegy 470.0 kataszter holdnyi területen szakértõileg megbecsült:

71080 m<sup>2</sup> bükkhasábfa,

10695 m<sup>2</sup> bükkdorongfa, és

15680 m<sup>2</sup> lucz és jegenyefenyõ haszonfa,

1906. évi január hó 11-én délelõtti 8 órakor Felek község irodájában zárt ajánlatokkal egybekötõit nyilvános árverésen fog eladatni.

Kikiálltási ár 69004 K 25 fillér.

Bánatpénz 6900 K — fillér.

Utõajánlatok figyelembe nem vétetnek.

Írásbeli zárt ajánlatokhoz a kiirt bánatpénz csatolandó.

Az általános árverési és szerzõdési feltételek a járási fõszolgabirónál és a nagyalmácsi m. kir. járási erdõgondnokságnál megtekinthetõk.

Nagydisznõdon, 1905. évi december hó 13-án.

**Schieb Viktor** s. k.  
járási fõszolgabiró.

## Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante **Bãcia**, protopresbiteratul Deva, se escrie concurs cu termen de 30 de zile de la prima publicare în „Telegraful Român“.

Emolumentele sunt cele fasonate în cõla B. pentru întregirea venitelor preoțești de la stat.

Concurenții au ași înainta suplicile lor instruite conform normelor în vigõre subseminatului oficiu în termenul deschis, având a se presenta în vre-o Duminecã ori sãrbãtõre în bisericã spre a cânta, respective a celebra și cuvânta.

Oficiul protopresbiteral gr. or. rom. al Devei în conțelegere cu comitetul parohial Deva, 26 Novembre 1905.

**George Romanul**  
protopresbiter.

Szám. 4908/1905.

(298) 1-2

## Faárverési hirdetmény.

Szebenvármegye nagydisznõdi járásába bekebelezett Porcesed község tulajdonát képezõ „Valea Rindiboului“ erdõrészen a. m. kir. földmivelésügyi miniszter úr 27868/1902 és 69648/1904. számú rendeleteivel mintegy 5770 kataszteri holdnyi területen szakértõileg megbecsült.

99945 m<sup>2</sup> bükkhasábfa

18173 m<sup>2</sup> bükkdorongfa

1759 m<sup>2</sup> jegenyefenyõhaszonfa

1906. évi január hó 16 án délelõtti 11 órakor Porcesed község irodájában zárt ajánlatokkal egybekötõit nyilvános árverésen fog eladatni.

Kikiálltási ár 45341 K 65 fillér.

Bánatpénz 4534 K 16 fillér.

Utõajánlatok figyelembe nem vétetnek. Írásbeli zárt ajánlatokhoz a kiirt bánatpénz, csatolandó.

Az általános árverési és szerzõdési feltételek a járási fõszolgabirónál és a nagyalmácsi m. kir. járási erdõgondnokságnál megtekinthetõk.

Nagydisznõdon, 1905. december hó 15 án.

**Schieb Victor** s. k.  
járási fõszolgabiró.

## Concurs

Pentru ocuparea postului de capelan pe lângã bêtrãnul paroh Vasiliu Gog din parohia **Olpret**, situatã la un loc de frunte, prin acẽsta se escrie concurs cu termen de 30 zile de la prima aparițiune a acestuia în ziarul „Telegraful Român“.

Emolumentele împreunate cu acest post sunt jumãtate din venitele preoțești, ce le dã parohia și parohienii, precum și un ajutoriu din paușalul de la stat pentru capelani.

De la concurenți se recere pe basa ordinului Venerab. Consistoriu arhidiececan din 12 Octobre 1904 nr. 10767 B. sã aibã pregãtirea prescriã pentru parohii de cl. I., sã și așternã rugãrile instruite conform legii, la subseminatul oficiu protopresbiteral în termenul deschis și sã se prezenteze în parohie în vre-o Duminecã ori sãrbãtõre spre a cânta, respective a celebra și cuvânta.

Dej, 19 Novembre 1905.

Oficiul protopresbiteral al tractului gr or. Dej.

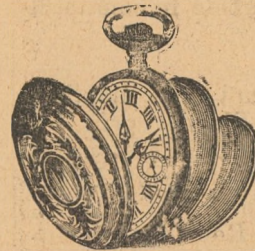
**Teodor Hermann**  
protopresbiter.

## Cea mai mare invențiune

a noului secol

costã numai

**fl. 2-55.**



E vorba de orologiul de buzunar remontoar de nichel marca „System Roskopf Patent“, cu arãtãtor de secunde, a se trage la 36 ore, lucitor, cu mers regulat și garanție pe 3 ani. (Un lanț de orologiu elegant și 5 juaeriale se adaug gratis). (275) 5-20

În cas de neconveniență banii se dau înapoi, deci ori-ce risic este eschis. Trimite cu ramburs sau dupã primirea sumei

**M. J. HOLZER**

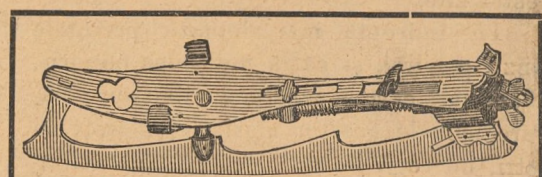
Mare deposit de orolõge și aurãrii, Krakau Oesterr. Dietelsg. 73 și St. Sebastiang. 26.

Liferantul funcionarilor de stat ces, reg.

Lista prețurilor dela orolõge și aurãrii gratis și franco. Agenți se cautã.

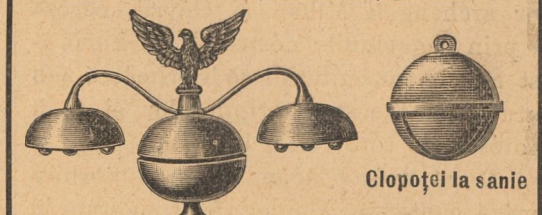
Asemenea inserate sunt imitațiuni.

Comandãndu-se 10 orolõge de buzunar unul în cinste.

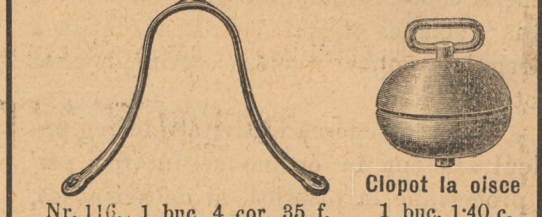


**Patine**, sisteme probate, de fer cu curele înainte, pãrechea a cor. 1-44.

**Mercur cu șurub, pãr. a cor. 2-80.**  
**Jakson-Haines**, nichelate, pãr. a 7 c.



Clopoței la sanie



Clopot la oisce

Nr. 116. 1 buc. 4 cor. 35 f.

1 buc. 1-40 c.



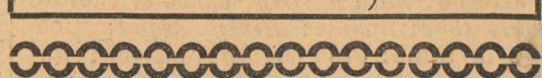
**Șuruburi pentru poteõve**

simple și trase cu vine de oțel, berlineze H originale. 100 bucãți pentru cai de cãlãrit 5 cor., pentru cai de tras 6-60 cor.

**Cãrbuni de pãtrã, Cãrbuni pentru fauri, coacs.**

În Sibiu 50 chilograme se duc la locuință.

**Carol F. Jickeli, Sibiu**



La 7 Esposiții publice cele dintãii premii!

Veritabil numai cu



triunghiu pe talpã.

Soșoni, slippers  
**Galoși**  
de Petersburg

Singurii contrahenți:

**Messtorff Behn & Co.,**  
Viena I.

Vinzare în detail în tõte prãvãliile mai bune de încălțãminte, de modã și gumã.

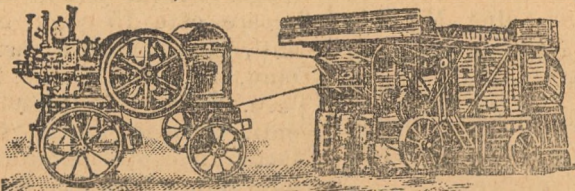
[278] 5-6

## SAMUEL PÉCSI

Budapesta, VI, Gyár-utca 48.

Deposit de fabricã de motõre cu benzin și de mașini economice

Motõre cu benzin, locomobile cu benzin și aparate de împlãtit, motõre cu uleu crud, instalații pentru motõre cu gas sugativ și tot soiul de mașini economice.



Fabricate de prima clasã, prețuri eftine și condiții de platã avantagiõse. (279) 4-6

Lista prețurilor gratis. Mijlocitori se onorãzã.

Turnãtoria de clopote și fabricã de scaune de fier pentru clopote

## ANTONIU NOVOTNY

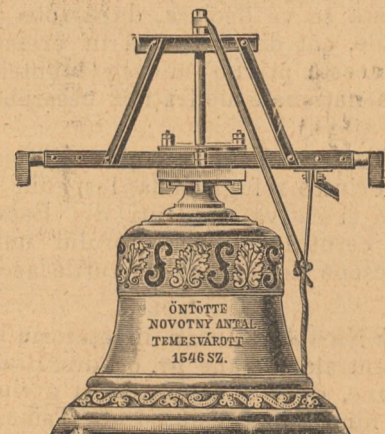
în Timișõra-Fabric

se recomandã spre pregãtirea clopotelor noue, cum și la repararea clopotelor stricate mai departe spre facerea de clopote armoniõse, pe lângã garanția de mai mulți ani în fie-care mãrime, provẽzute cu ajustãri de fier bãtut, construite spre a întõrce clopotele cu ușurință în ori-ce parte, îndatã ce sunt bãtute de o lature, prin ceea ce sunt mãntuite de a se strica. Cu deosebire recomandã: (119) 25-52

## Clopotele gãurite

o invențiune proprie și premiãtã. Aceste clopote au ton mai intensiv, mai limpede, mai plãcut și cu vibrare mai voluminõsã de cãt clopotele turnate dupã sistemul vechiu, cãte un clopot patentat de 327 kg., este egal în ton cu unul de 461 kg. turnat dupã sistemul vechiu. — Mai departe se recomandã pentru facerea de scaune de fier bãtute, de sine stãtãtõre, spre ajustarea clopotelor bêtrãne cu corõne de fier bãtut, ca și spre turnarea de tõce din metal. Se aflã clopote în greutate de 300 kg. și mai jos.

Prețcuranturi ilustrate se trimit la cerere gratuit și franco. La esposiția milenarã din Budapesta 1896 premiãt cu medalia cea mare.



## Banca de asigurare

## „TRANSILVANIA“

Sibiu, str. cisanãdiei nr. 5, edificiile proprii. — Fondatã la 1868.

Primește în condiții favorabile

- asigurãri contra focului și esplosiunilor,
- asigurãri de viață și de rente viagere,
- asigurãri contra furtului prin spargere,
- asigurãri de grindinã,
- asigurãri de accidente și de sticlã.

Valori asigurate 105 miliõne corõne.

Despãgubiri prestate 7 miliõne corõne.

Fonduri de rezervã și garanție 2 miliõne corõne.

Informãțiuni de la Direcțiune în Sibiu și prin agenturile principale din Arad, Bistrița, Brașov și Cluj, cum și prin subagenții din tõte comunele mai mari. (271) 6-52